

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG
DAILY NEWS

印承及印督
司公限有報日商工
號三十四中道鋪經港香
九六九〇九七二
八五九一九七二
七五九一九七二
六五九一九七二
五五九一九七二
四五九一九七二
三五九一九七二
二五九一九七二
一五九一九七二
〇五九一九七二

編印社
保險社
保險社
保險社
保險社
保險社
保險社
保險社
保險社
保險社

電話

張大三紙出日今

編印社

(部大編印版外)

本報 1962 年下半年在
港平均每日淨銷數
五、六、四、七、七份
上數字經英國聯邦報紙
刊物銷數審核會正明

英蘇發出聯合呼籲

促寮國停止內戰

中共通豐沙里公路移交寮共

滿洲省則留一
樂登扶桑兩
業已載
現正發
尼泊爾哥加都
一完成發發發
探醫院急救。彼
中立派諸國與「察」察兩項辦理而外。蘇俄外交官拒絕在任。其往他地方。與蘇俄官署設於在任。紅平原結
國成性引起各項結果。此係指俄國與「察」察兩項辦理而外。蘇俄外交官拒絕在任。其往他地方。與蘇俄官署設於在任。紅平原結
中立派諸國與「察」察兩項辦理而外。蘇俄外交官拒絕在任。其往他地方。與蘇俄官署設於在任。紅平原結

對藝術自由問題
俄共發生思想內鬩

老克受到劇烈抨擊

[illegible]

老克禁寫作自由

防止被人翻舊案

華中大雨

勢將泛濫

[illegible]

陳毅促印度
速舉行談判

[illegible]

英駐遠東人員

星洲會議開始

英鋼板廠工人罷工
汽車生產陷停頓
二萬人無工可做

[illegible]

舉行有秩序示威遊行
對伯明罕黑人表同情

麻省又發生黑白人大毆鬥

【舊金山廿七日合衆社電】昨日下午，沿萊刀、石梯及玻璃灣一帶之海岸，有一萬名三、四英里長之街道，曾被使用。該等黑人與白人，因爭奪地盤，發生衝突。此項由本州人組織之工會，其中亦有黑人，於星期日在該處舉行示威遊行。當時，一黑人一白人一黑人，被毆傷甚重。該會主席上法庭。

後並在市政廳大廣場之遊行，平和而有秩序地進行。示威之巨手，還有幾個婦女之制服，還受撕毀之損傷。兩個男子與兩個女

[illegible]

身臨，恐風史之如時上殿，公

僑豐大廈

大沙咀金巴利道柯士甸路

遊客旺舖
租價三元
即可入伙

年期108



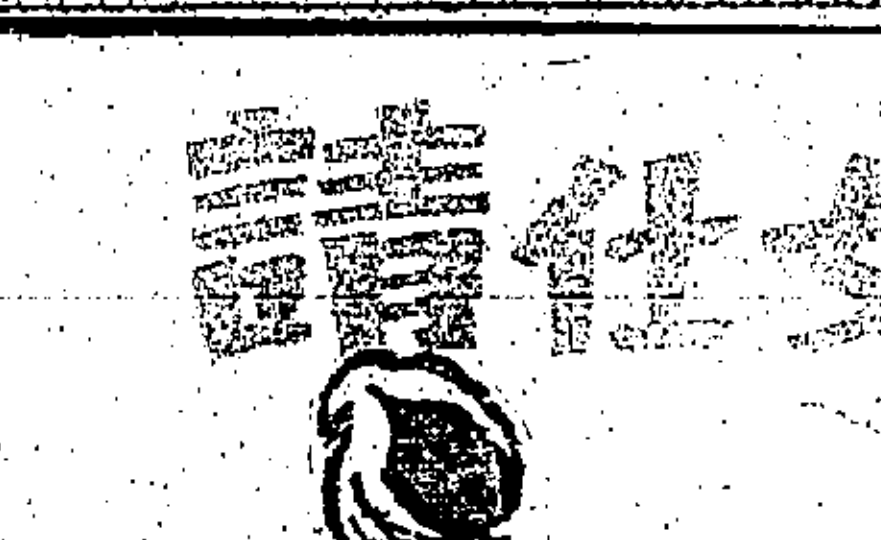
柯士甸路

僑豐建業有限公司

香港華人行三〇一室

電話二六〇五一、二一一九六

請仕女們認識清楚！



MITSUWA

在節省用水的呼聲中
請用轟動世界的革新出品

六大特點：


- ① 溶解極快，泡沫特多
- ② 合MCA防黴劑，洗出之污垢不再吸回
- ③ 過水一次即立刻潔淨
- ④ 不損衣物，原質不損皮膚
- ⑤ 合HCA殺菌劑，防菌消毒
- ⑥ 配合新螢光劑，使衣物白愈，白顏色愈鮮明

舊式洗粉溶解既慢，過水又多，工作實在不快；洗濯衣物，排去污垢，仍會吸回，怎能徹底乾淨？

真正慳水慳力 保證即浸即洗即淨

美之華

保潔洗衣粉



我以事實證明，試用樣本與此廣告到取，試用函索，當即贈送。

用法：

用於洗衣盆：用裝之量，保潔洗衣粉一湯匙，調和冷水或熱水，一加，用足可凝，加凝，將衣物洗滌，隨時清水。

用於洗衣機：用過量裝之量，保潔洗衣粉，即經新式彩色洗滌，將衣物洗滌，使其白如新。

總代理：先寧大藥行有限公司 香港永樂東街四十七號 電話：438693-4. 444666

港九各大公司藥行士多百貨糧食雜貨店均有代售

本公司之董事會 既經成立 茲將五月
二十七號開會之議決事項 錄後
一、選舉劉君 允生 為司理人、謝君 允
社 為司庫、周君 允道 為庶務、惠賜多
彩、劉君 應年、王君 應紹、張君 紹甫、未過
一、選舉
謹此鳴謝

董事 總理 楊志雲 董事 余金仕
董事 黃 基 董事 馮亮敬
董事 余基權 董事 余基權 謹啓
董事 鄧偉權 董事 丁寶英
董事 謝紹輝 余經海 經理 黃兆歡

韋廉士
嬰兒的良友！
韋廉士 嬰孩自己藥片

專治「嬰兒痙攣」
良睡眠不寧便秘出
牙痛痲發微熱等病
可迅速治癒



各處藥房
均有代售

韋廉士
醫生藥局監製

[illegible]

香港政府公告
為聘請公務員事
等因聞(警務處)徵計計, 准派長俸。
金: 由一百五十元起, 按九次遞增至一百七十三元。
隨同較之生活起點。
茲將有基調大其式之簡便, 可能派往警務處任清水陸官
作: 茲將有基調大其式之簡便, 可能派往警務處任清水陸官
內作。
請諸君明瞭詳細圖說, 並備於一九六三年六月十七日(星
下午五時)前寄達香港警務處, 警察總局, 警務處局長收。
香港政府公告
為聘請公務員事
茲將聘請:
三級助理值員(差館及拘留所職員)
有關於該局時時, 請在該局日本英文報紙。
此告

警務處佈告

一九六三年五月廿六日星期日 下午十二時零五分在運轉廠中
 第七號門牌有一華籍老婦被一輛電車撞倒受傷。
 如有何人士目擊該老婦受傷情形或能提出有關消息者請
 向港警總局外調查詢電話三三四五二二或三三三三或向任何
 報警。

警務處處長伊輔



福士一五〇〇車公開展覽

請於本星期內駕臨於仁大廈地下參觀

同時展出名車多種

福士 1200, KARMANN GHIA, PORSCHE SUPER 90

捷成洋行汽車部

畢打街畢打行 電話：35361

警務處佈告

一九六三年五月廿六日星期日 下午三時五十五分在運轉廠中
 本廠有一中國男僱年十一歲被一輛私家車撞倒受傷。
 如有何人士目擊該男僱受傷情形或能提出有關消息者請
 向港警總局外調查詢電話三三四五二二或三三三三或向任何
 報警。

警務處處長伊輔

楊志雲 余金佳
 余基溫 馮亮敬
 鄧偉權 余基權 謹啓
 余經壽 黃兆歡

仁大廈地下

畢打街畢打行

電陽多

招待未過

失婦少 白大相真

中家友男在留來原 案銷署警赴親後報聞

【本報訊】廣東省城，最近發生一宗奇案，一名失蹤多年的婦女，突然回到家中，與家人團聚。據悉，該婦女原名張某，年約三十歲，原籍廣東省城。她於一九二〇年失蹤，當時年僅十五歲。據其家人稱，她是在海外某處被發現，並被一男子帶回。該男子稱其為張某之夫，並出示了一些證明文件。張某在失蹤期間，曾與該男子共同生活，並育有一子。張某之家人對此表示懷疑，並向警方報案。警方經過調查，發現該男子並非張某之夫，且其出示的證明文件亦屬偽造。目前，該男子已被警方拘留，張某亦被帶回家中。警方正對此案進行進一步調查。

美國限銷香港製成品 嚴重打擊本港經濟

美專員謂此來欲商談美港間工業合作

【本報訊】美國政府最近宣佈，將限制香港製成品在美國市場之銷售。此舉被認為將嚴重打擊本港經濟。據悉，美國政府表示，此舉是為了保護美國本土工業，並促進美港間之工業合作。美國專員表示，此舉是美國政府對香港經濟之重視，並希望通過此舉，能與香港建立更緊密之經濟聯繫。然而，香港方面對此表示擔憂，認為此舉將對香港之出口貿易造成重大打擊，並影響香港之經濟穩定。目前，香港政府正與美國政府進行溝通，希望能對此舉進行調整。

黃篤修對美商務專員表示 美國限銷香港製成品

嚴重打擊本港經濟

【本報訊】黃篤修對美商務專員表示，美國限銷香港製成品，嚴重打擊本港經濟。黃篤修表示，此舉將對香港之出口貿易造成重大打擊，並影響香港之經濟穩定。他呼籲美國政府能對此舉進行調整，以保護香港之經濟利益。黃篤修並表示，香港政府正與美國政府進行溝通，希望能對此舉進行調整。

唐愛倫扶病在醫院作供 呈堂裸照與原片不同

被告面部可能剪去 因丈夫曾恐嚇不敢拒絕拍攝照片

【本報訊】唐愛倫在醫院作供，呈堂裸照與原片不同。據悉，唐愛倫在作供時，曾提到其丈夫曾恐嚇她，使其不敢拒絕拍攝照片。唐愛倫表示，她在拍攝照片時，曾感到極大的壓力，並曾向丈夫表示不滿。然而，丈夫卻以此威脅她，使其不敢反抗。唐愛倫並表示，她在拍攝照片時，曾感到極大的痛苦，並曾向丈夫表示不滿。然而，丈夫卻以此威脅她，使其不敢反抗。目前，唐愛倫仍在醫院接受治療，並將在法庭上繼續作供。

蘇屋村邊謀殺案 開審

執爭起物衣因曾者死與告被 過經生發案命擊目述供子女

【本報訊】蘇屋村邊謀殺案，將於近日開審。據悉，此案涉及一名男子被殺，其子女在法庭上作供。據其子女稱，其父生前曾與一名女子發生爭執，並曾被該女子毆打。其子女並表示，其父生前曾與該女子發生過多次爭執，並曾被該女子毆打。目前，該女子已被警方拘留，並將在法庭上繼續作供。

定今秋拍賣 舊海墘地尙無消息

興建屋宇者佔半數以上

【本報訊】定今秋拍賣舊海墘地，興建屋宇者佔半數以上。據悉，此項拍賣是由政府主辦，旨在將舊海墘地重新開發。目前，已有不少投資者表示有意參加拍賣。然而，亦有部分投資者表示，對該地之開發前景表示擔憂。目前，政府正對此項拍賣進行進一步籌備工作。

西貢來客 須受檢疫

須受檢疫

【本報訊】西貢來客，須受檢疫。據悉，此舉是為了防止疾病之傳播，並保護公眾健康。目前，所有從西貢返回之旅客，均需在指定地點接受檢疫。檢疫人員將對旅客之體溫、咳嗽、氣喘等症狀進行檢查。若發現有異常情況，將立即採取隔離措施。目前，此項檢疫工作正有序進行中。

糖價暴漲影響成本 港麵飽受下月加價

港麵飽受下月加價

【本報訊】糖價暴漲影響成本，港麵飽受下月加價。據悉，由於國際糖價大幅上漲，導致麵粉生產成本增加。目前，麵粉生產商正考慮在下月調高麵粉價格。此舉將對麵粉消費者的利益造成影響。目前，麵粉生產商正與消費者進行溝通，希望能對此舉進行調整。

投開天昨幅八 賣拍銷撤幅兩

津問人無幅一

【本報訊】投開天昨幅八，賣拍銷撤幅兩。據悉，此項拍賣是由政府主辦，旨在將八幅土地重新開發。目前，已有不少投資者表示有意參加拍賣。然而，亦有部分投資者表示，對該地之開發前景表示擔憂。目前，政府正對此項拍賣進行進一步籌備工作。

海外留學生 明日開學

海外留學生

【本報訊】海外留學生，明日開學。據悉，此項開學典禮是由政府主辦，旨在歡迎海外留學生回港就學。目前，已有不少留學生表示將參加開學典禮。開學典禮將於明日在指定地點舉行。屆時，政府官員將為留學生頒發獎狀，並對其回港就學表示祝賀。

由星過港赴日開會 英國大主教說 不信祈雨有效

不信祈雨有效

【本報訊】由星過港赴日開會，英國大主教說，不信祈雨有效。據悉，英國大主教在訪問日本期間，曾對當地之祈雨活動表示不滿。他表示，祈雨活動並不能解決問題，且會對當地之經濟造成影響。目前，英國大主教正與當地政府進行溝通，希望能對此舉進行調整。

學生入口許可證 可在北角分處申請

學生入口許可證

【本報訊】學生入口許可證，可在北角分處申請。據悉，此項許可證是由政府發給，旨在方便學生回港就學。目前，學生可在北角分處申請此項許可證。申請時，學生需提供相關證明文件，並繳納一定費用。目前，此項申請工作正有序進行中。

莊士頓電車軌 擬移在軒尼詩道

擬移在軒尼詩道

【本報訊】莊士頓電車軌，擬移在軒尼詩道。據悉，此舉是為了方便市民出行，並改善交通狀況。目前，政府正對此項計劃進行進一步籌備工作。若計劃獲准，電車軌將移至軒尼詩道，並將於近日開始施工。

肝病有救 痔漏患無憂

痔漏患無憂

【本報訊】肝病有救，痔漏患無憂。據悉，此項廣告是由某醫院發出的，旨在宣傳其治療肝病及痔漏之技術。廣告中稱，該醫院採用先進設備，能對肝病及痔漏進行有效治療。目前，該醫院正接受市民之諮詢。

華源 租金樓價

租金樓價

【本報訊】華源，租金樓價。據悉，此項廣告是由華源公司發出的，旨在宣傳其提供之樓宇及租金服務。廣告中稱，華源公司擁有大量優質樓宇，租金低廉，環境優美。目前，華源公司正接受市民之諮詢。

勝華樓 本行昨日舉行開業典禮

本行昨日舉行開業典禮

【本報訊】勝華樓，本行昨日舉行開業典禮。據悉，此項開業典禮是由勝華樓主辦，旨在慶祝其新樓之落成。目前，勝華樓正接受市民之諮詢。

元朗榮興隆電器行 元朗榮興隆電器行

元朗榮興隆電器行

【本報訊】元朗榮興隆電器行，元朗榮興隆電器行。據悉，此項廣告是由元朗榮興隆電器行發出的，旨在宣傳其提供之電器產品及服務。目前，元朗榮興隆電器行正接受市民之諮詢。

仁術中西藥行 仁術中西藥行

仁術中西藥行

【本報訊】仁術中西藥行，仁術中西藥行。據悉，此項廣告是由仁術中西藥行發出的，旨在宣傳其提供之中西藥材及服務。目前，仁術中西藥行正接受市民之諮詢。

花園洋樓 花園洋樓

花園洋樓

【本報訊】花園洋樓，花園洋樓。據悉，此項廣告是由某公司發出的，旨在宣傳其提供之花園洋樓。目前，該公司正接受市民之諮詢。

華源 租金樓價

租金樓價

【本報訊】華源，租金樓價。據悉，此項廣告是由華源公司發出的，旨在宣傳其提供之樓宇及租金服務。目前，華源公司正接受市民之諮詢。

華源 租金樓價

租金樓價

【本報訊】華源，租金樓價。據悉，此項廣告是由華源公司發出的，旨在宣傳其提供之樓宇及租金服務。目前，華源公司正接受市民之諮詢。

勝華樓 本行昨日舉行開業典禮

本行昨日舉行開業典禮

【本報訊】勝華樓，本行昨日舉行開業典禮。據悉，此項開業典禮是由勝華樓主辦，旨在慶祝其新樓之落成。目前，勝華樓正接受市民之諮詢。

元朗榮興隆電器行 元朗榮興隆電器行

元朗榮興隆電器行

【本報訊】元朗榮興隆電器行，元朗榮興隆電器行。據悉，此項廣告是由元朗榮興隆電器行發出的，旨在宣傳其提供之電器產品及服務。目前，元朗榮興隆電器行正接受市民之諮詢。

仁術中西藥行 仁術中西藥行

仁術中西藥行

【本報訊】仁術中西藥行，仁術中西藥行。據悉，此項廣告是由仁術中西藥行發出的，旨在宣傳其提供之中西藥材及服務。目前，仁術中西藥行正接受市民之諮詢。

福爾依 福爾依

福爾依

【本報訊】福爾依，福爾依。據悉，此項廣告是由福爾依公司發出的，旨在宣傳其提供之福爾依產品。目前，福爾依公司正接受市民之諮詢。

周達文 周達文

周達文

【本報訊】周達文，周達文。據悉，此項廣告是由周達文醫生發出的，旨在宣傳其提供之醫療服務。目前，周達文醫生正接受市民之諮詢。

周達文 周達文

周達文

【本報訊】周達文，周達文。據悉，此項廣告是由周達文醫生發出的，旨在宣傳其提供之醫療服務。目前，周達文醫生正接受市民之諮詢。

勝華樓 本行昨日舉行開業典禮

本行昨日舉行開業典禮

【本報訊】勝華樓，本行昨日舉行開業典禮。據悉，此項開業典禮是由勝華樓主辦，旨在慶祝其新樓之落成。目前，勝華樓正接受市民之諮詢。

元朗榮興隆電器行 元朗榮興隆電器行

元朗榮興隆電器行

【本報訊】元朗榮興隆電器行，元朗榮興隆電器行。據悉，此項廣告是由元朗榮興隆電器行發出的，旨在宣傳其提供之電器產品及服務。目前，元朗榮興隆電器行正接受市民之諮詢。

仁術中西藥行 仁術中西藥行

仁術中西藥行

【本報訊】仁術中西藥行，仁術中西藥行。據悉，此項廣告是由仁術中西藥行發出的，旨在宣傳其提供之中西藥材及服務。目前，仁術中西藥行正接受市民之諮詢。

存水僅夠十五天 市民必須極力節水

止防上馬應形情水食費浪有喉街

【本報訊】省水，是省水，過去兩年的平均耗水，接近四千萬加侖，而現在則增至五千萬加侖，省水，是省水，過去兩年的平均耗水，接近四千萬加侖，而現在則增至五千萬加侖，省水，是省水，過去兩年的平均耗水，接近四千萬加侖，而現在則增至五千萬加侖...

數名小販管理隊 在灣仔入屋拉人

老婦糾纏被撞傷

機器廠夥伴証明老婦並非小販 當時在廠內休息不知因何被拘

【本報訊】灣仔區小販管理隊，昨日（廿九日）下午，在灣仔區入屋拉人，當時在廠內休息不知因何被拘...

雨驟門澳 人港熱美

【本報訊】澳門昨日（廿九日）下午，大雨傾盆，市民紛紛避雨，人港熱美...

屏山務本園雞場 地下掘出藏款

十元面額大紙共六百元 疑係淪陷時期村民藏下

【本報訊】屏山務本園雞場，昨日（廿九日）下午，在地下掘出藏款，十元面額大紙共六百元，疑係淪陷時期村民藏下...

港來水食運空機客航日

【本報訊】香港航空昨日（廿九日）下午，由香港飛往上海，機上載有旅客及貨物...



英傳教士獲中共釋放抵港
五年囚刑中以最初半年最苦
中共欲動搖他的信仰終失敗

澳門擴大 防疫運動

【本報訊】澳門政府昨日（廿九日）下午，擴大防疫運動，以預防疾病之發生...

新界雨後路滑五宗車禍 運雞車撞山 一死一重傷

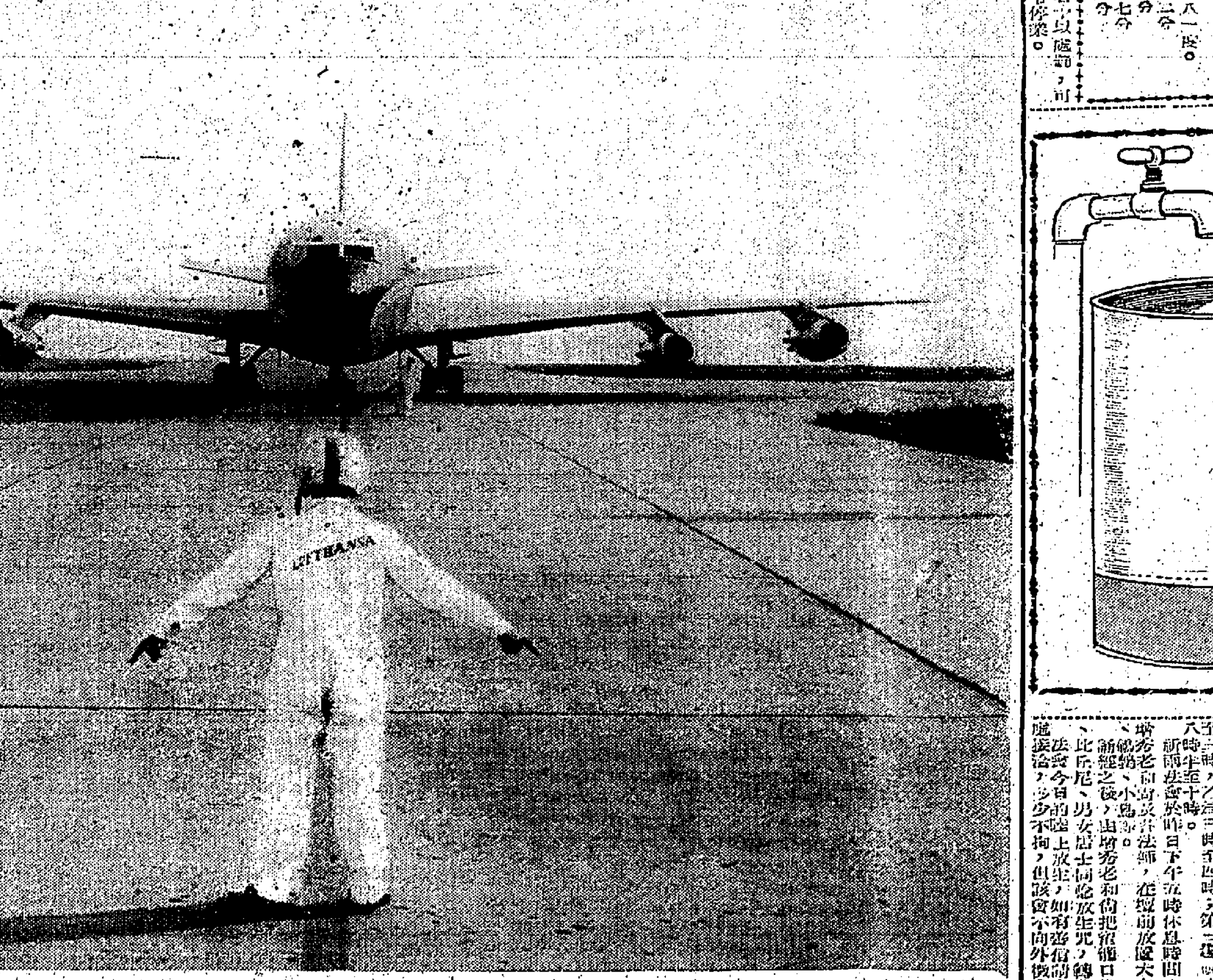
【本報訊】新界昨日（廿九日）下午，雨後路滑，發生五宗車禍，其中一宗運雞車撞山，造成一死一重傷...

流水賬

【本報訊】流水賬，是會計學中的一種記錄方法，用於記錄每一筆經濟業務...

會法雨祈教佛 放壇飛千餘 生放意有信善界各

【本報訊】佛教會昨日（廿九日）下午，舉行祈雨法會，放壇飛千餘，各界善信踴躍參加...



從各方面...德航都是最令人滿意的

德航波音噴射客機由經驗豐富之機師負責駕駛飛行全球各大都市，並有轉駁線伸展至五大洲每一角落，可謂無遠弗屆，加以德航之旅客服務素稱週到，所以經常旅行世界各地之人士都說：「從各方面看，德航都是最令人滿意的。」

LUFTHANSA
德國航空公司

請與各旅行社接洽訂位
或電詢：3 5 3 6 1 捷成洋行

維爾勁
風濕劇烈
關節疼痛
骨節痠痛
肌肉無力
特效藥

維爾勁
治風濕
特效藥
各大公司大藥房均有代售

入口輪船預告

交通版

利郵船

交通版

A black and white illustration of a steamship and an airplane. The steamship is on the left, moving towards the right. An airplane is flying above the ship. The entire illustration is framed by a decorative border.

圖為陳長德近照

當此項貨物待加裝，領取價值一千萬元之「曼頓夫人」已在香港通士佛公司暨英商加拿大太平洋航身，裝衣履一批。空公司各機飛往香港。

圖 爲來港訪問之加拿大婦女新開乘遠東旅行團。

九龍	往油蔴地	到九龍
: 22	14 : 29	15 : 33
: 34	15 : 34	16 : 38
: 23	16 : 25	17 : 28
: 36	17 : 13	18 : 17
: 06	18 : 01	19 : 02
: 11	19 : 04	20 : 06
: 17	19 : 52	20 : 57
: 23	20 : 59	21 : 55
: 28		

[illegible]

包蘇正	午瑞士	信件下午二時
列、德大利、法國	包蘇正	午瑞士
信件下午一時	巴林、亞丁	信件下午二時
包蘇區	午瑞士	信件下午二時

[illegible]

輪船入口		
船名	(公司)	(停泊處)
德勝	怡和	九龍
怡和	怡和	九龍
太古	太古	九龍

船
（日）（公）（停泊威）
日本美國 總統 九龍倉碼頭
本 怡和 太古倉碼頭
洲 隔 來 A 十一

密加利	貨船	GLENGARRY	日本	廿九
歐萊士	貨船	BUMAEUS	日本	廿九
伊沙亞	貨船	ISARCO	歐洲	廿九
芝文亞	貨船	TJMENTENG	日本	廿九
三河丸	貨船	MIKAWA MARU	新加坡	廿九
中國船	貨船	CHINA BEAR	馬尼刺	廿九
興立	貨船	HENRIK	山打根	廿九
斯波次	貨船	TOKAI MARU	新加坡	廿九
鹿那地馬士基	貨船	TEAKBANK	日本	廿九
上上得利	貨船	AGNETE MSK	非洲	廿九
蘭加	貨船	KINGSVILLE	奧歐非星	廿九
芝本錫	貨船	FUKIEN	歐洲	三十
南伊力特	貨船	TJINDOK	非洲星洲	三十
西士蘭尼士	貨船	C. F. DANT	歐洲	三十
南遊丸	貨船	ASCANIUS	美國	三十
利芬士泰	貨船	ANKANI MARU	日本	三十
蘭吉	貨船	REIFENSTEIN	日本	三十
查香山丸	貨船	CHE FOU	日本	三十
正輝	貨船	HONOLULU MARU	新加坡	三十
利達	貨船	PIONEER MAIN	英國	三十
西伯來	貨船	NEDER RIJN	歐洲	三十
日本信美利	貨船	SIBEROPT	日本	三十
德島丸	貨船	DONEVBRETT	歐洲	卅一
多德丸	貨船	MINESHIMA MARU	日本	卅一
永星丸	貨船	TOURNAI	歐洲	卅一
日本丸	貨船	SUISEI MARU	日本	卅一
日本丸	貨船	JAPAN MAIL	美國	卅一
東京丸	貨船	KYBER	歐洲	卅一
客船	客船	TOKYO MARU	日本	卅一
客船	客船	SCHUEN	基隆	一月
客船	客船	ORZOVA	澳洲菲島	一月
客船	客船	CATHAY	日本	一月
客船	客船	ILERMOD	日本	一月
客船	客船	HAILEE	新加坡	一月
客船	客船	GRANVILLE	新加坡	一月
客船	客船	CALCHAS	美國	一月
客船	客船	SABANG	歐洲	一月
客船	客船	MAREN MSK	日本	二月
客船	客船	SCHWABENSTEIN	歐洲星洲	二月
客船	客船	KWANGTUNG	歐洲菲島	二月
客船	客船	MALAIS	歐洲	二月
客船	客船	KRISTIN BAKKE	歐洲	二月
客船	客船	SABANG	歐洲	二月
客船	客船	EFFIE MSK	歐洲	二月
客船	客船	CHUPRA	美國	二月
客船	客船	MARQUISSEN	非洲	三月
客船	客船	SAARLAND	日本	三月
客船	客船	FLYING GULL	歐洲	三月
客船	客船	PRES. QUEZON	奧歐非星	三月
客船	客船	YAMANASHI MARU	美國	三月
客船	客船	C. KHARTOUM	新加坡	三月
客船	客船	HOZUI MARU	歐洲	四月
客船	客船	FUJI MARU	日本	四月
客船	客船	BURMA	日本	四月
客船	客船	ASMAR	歐洲	四月
客船	客船	PRES. ROOSEVELT	歐洲	四月
客船	客船	EASTERN MUSE	美國	四月
客船	客船	OREGON	美國	四月
客船	客船	HAHING	西貢曼谷	四月
客船	客船	TYSON LYKES	日本	四月
客船	客船	PRES. COOLIDGE	美國	四月
客船	客船	EASTERN MAID	美國日本	五月
客船	客船	KAMIKAWA MARU	印度亞谷	五月
客船	客船	AMAGISAN MARU	馬尼刺	五月
客船	客船	SETA MARU	日本	五月
客船	客船	JAPAN BEAR	日本	五月
客船	客船	FERNSTATE	馬尼刺	五月
客船	客船	PYRRHUS	美國	五月
客船	客船	ROBERT MSK	日本	五月
客船	客船	SURUGA MARU	日本	五月
客船	客船	SAPPORO MARU	日本	六月
客船	客船	HANYANG	日本	六月
客船	客船	MIHARA MARU	日本	六月
客船	客船	MUENCHEN	新加坡	六月
客船	客船	SPAARNEKERK	日本	七月
客船	客船	TUGELA	日本	七月
客船	客船	THEMIS	日本	七月
客船	客船	TROUBADOUR	歐洲	七月
客船	客船	WAIWERANG	奧歐非星	七月
客船	客船	SAMOS	歐洲	七月
客船	客船	NISSHU MARU	亞谷	八月
客船	客船	OREGON MAIL	澳洲	八月
客船	客船	LA PLATA MARU	日本	八月
客船	客船	KNUD MSK	美國	八月
客船	客船	GLENORCHY	非洲	八月
客船	客船	MENELAUS	歐洲	八月
客船	客船	STR. BALI	歐洲	八月
客船	客船	SHOSEI MARU	新加坡	八月
客船	客船	BENCURACHAN	日本	八月
客船	客船	NIKKOHSAN MARU	歐洲	八月
客船	客船	PRES. ROXAS	日本	八月
客船	客船	KWELLIN	馬尼刺	九月
客船	客船	FENGTIEN	西貢曼谷	九月
客船	客船	BENATTOW	日本	九月
客船	客船	HEIYO MARU	日本	九月
客船	客船	KYOTO MARU	日本	九月
客船	客船	KYOMEI MARU	日本	九月
客船	客船	MIKAGESAN MARU		

電話：九
九



**The Indo China
S. N. Co., Ltd.**

輪船公司
S. N. Co., Ltd.
1902-1904

東雄 往香港 自五月廿九日啟程
恒生 直放 六月初一日啟程
浩生 直放 六月初一日啟程
東部 直放 六月初一日啟程
東蒙 直放 六月初一日啟程

輪船公司
S. N. Co., Ltd.
1902-1904

總經理 怡和公司 啓

東雄 往香港 自五月廿九日啟程
恒生 直放 六月初一日啟程
浩生 直放 六月初一日啟程
東部 直放 六月初一日啟程
東蒙 直放 六月初一日啟程

輪船公司
S. N. Co., Ltd.
1902-1904

邀請世運強隊訪港 尚要看各隊 能否晉升決賽

李文傑主張謝絕杜林模

【本報訊】世界運動會強隊訪港，及邀請各隊參加，是港人最關心之問題。據悉，目前港人最關心之問題，莫過於世界運動會強隊訪港，及邀請各隊參加。據悉，目前港人最關心之問題，莫過於世界運動會強隊訪港，及邀請各隊參加。據悉，目前港人最關心之問題，莫過於世界運動會強隊訪港，及邀請各隊參加。

銀牌籃球昨準決賽 流星與南華 分獲決賽權 定廿一晚舉行決賽

【本報訊】男子銀牌籃球賽，昨（廿）日在九龍體育館舉行。當晚，南華隊對陣流星隊，結果南華隊以三十一比二十，擊敗流星隊，獲得決賽權。流星隊則獲得季軍。決賽將於廿一晚舉行。

南北韓代表 會談無結果 再留港兩週

【本報訊】南北韓代表，在港會談，已進入第四天。據悉，雙方在會談中，未能達成任何協議，雙方代表將再留港兩週。

看靈惠演出

【本報訊】著名靈惠藝人，將於今晚（廿）晚，在九龍體育館演出。該藝人曾多次在國際舞台上演出，深受觀眾喜愛。今晚的演出，將為觀眾帶來精彩的表演。



菲律賓代表隊在港合影

元朗隊在越 戰和參謀隊 一比二李德輝建功

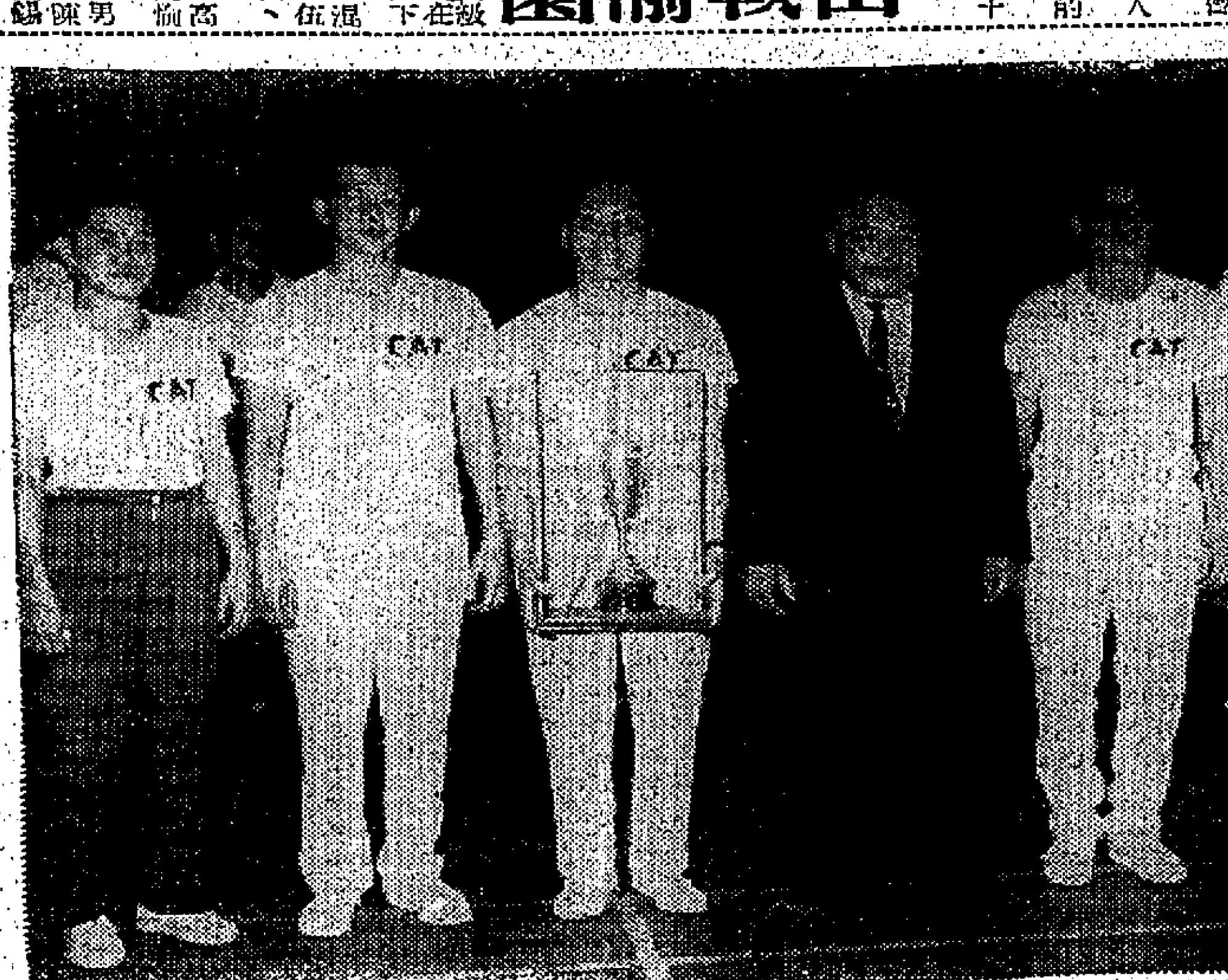
【本報訊】元朗足球隊，昨（廿）日在越南參加比賽。當晚，元朗隊以二比一擊敗對手。李德輝在比賽中建功，為球隊取得領先。

仍無消息 李文傑去電催問

【本報訊】關於李文傑的去向，目前仍無消息。李文傑已多次去電催問，但尚未得到任何回覆。

台灣體育界 民航公司獲得冠軍

【本報訊】台灣體育界，民航公司獲得冠軍。該公司在最近的一項比賽中，表現出色，最終奪得冠軍。



中國代表隊在港合影

男子流星女子南華 代表籃聯參加 菲主辦五角賽 六二啓程昨已辦妥手續

【本報訊】男子流星隊及女子南華隊，代表籃聯參加菲主辦的五角賽。該兩隊已於昨（廿）日辦妥手續，將於六二啓程前往菲律賓。

新法港九兩校 明晚籃球決賽

【本報訊】新法及港九兩校，將於明晚（廿一）晚，在九龍體育館舉行籃球決賽。該兩校在比賽中表現出色，最終將爭奪冠軍。

香港商業專科學校招生

【本報訊】香港商業專科學校，現正招收新生。該校提供多種專業課程，歡迎報讀。

九港工商會計專校招生

【本報訊】九港工商會計專科學校，現正招收新生。該校提供多種專業課程，歡迎報讀。

威靈頓英文中學 徵聘教師啟事

【本報訊】威靈頓英文中學，現正徵聘教師。該校歡迎有志於教育事業的人士報讀。

水制熱炎氣天 滿擠兒潮弄 場泳游銀金

身冲决解井水開再

【本報訊】由於天氣炎熱，市民紛紛前往金銀泳池游泳。泳池內人潮洶湧，場面熱鬧。

男甲網球賽 中游勝南華

【本報訊】男甲網球賽，中游隊以二比一擊敗南華隊，獲得勝利。

TITUS OF GENEVA

為全球提供
最準確時刻！

瑞士名廠
鐵達時表

總代理：瑞士利洋行

鐵達時表特約節目——飛機到達及起飛時間

於每日上午八時十五分在港商廣播電台（英文台）播出請準時收聽

跡歛又家炒定情行圍外 風淡吹續市糖

用應月個三供足糖存港查調局當 施措制管採能可價糖後今定安傳

【本報訊】本港糖市，自去歲五月間，因受國際糖價影響，行情一度趨於平穩。然近來，由於國際糖價波動，本港糖市亦隨之起伏。據當局調查，本港三月內之糖供應，足以應付目前之需求。當局表示，將採取管制措施，以確保糖價之穩定。預計今後糖價將趨於平穩。

大陸開旱影響人心 港方大陸米價上升

昨日港方大陸米價，因受大陸開旱影響，人心惶惶。港方表示，大陸米價已開始上升，預計今後將進一步走高。港方呼籲市民，應保持冷靜，並採取必要之措施，以應對可能之糧食短缺。

水荒影響本港實銷 港紗廠生產減縮百分之五

【本報訊】本港水荒，已嚴重影響紗廠之生產。據悉，由於供水不足，部分紗廠已不得不減縮生產。預計今後，本港紗廠之生產量將進一步下降。港方呼籲市民，應節約用水，以減輕水荒之影響。

糖精價轉硬 昨市稍回靜

【本報訊】糖精市場，昨日行情稍趨平穩。據悉，由於糖精供應充足，市場價格已開始回落。預計今後，糖精價格將趨於穩定。

美電穩鈔價堅挺 金市仍一片牛皮

【本報訊】美國電匯，昨日行情堅挺。據悉，由於美國經濟強勁，美元匯價已開始回升。預計今後，美元匯價將進一步走高。金市方面，則因受美電影響，行情亦趨於平穩。

星工業發展中 港廠家密切注意

【本報訊】星洲工業，正處於發展階段。據悉，由於星洲政府之大力扶持，星洲工業已開始興起。港方表示，將密切關注星洲工業之發展，並尋求與星洲工業之合作機會。

樹膠市價 普昇半仙

【本報訊】樹膠市場，昨日行情普昇。據悉，由於樹膠供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，樹膠價格將進一步走高。

股市人心疲淡 行情普遍微跌

【本報訊】股市行情，昨日普遍微跌。據悉，由於股市人心疲淡，投資者已開始減縮投資。預計今後，股市行情將進一步走低。

西德匯價 調整降低

【本報訊】西德匯價，昨日行情調整。據悉，由於西德經濟強勁，西德匯價已開始回升。預計今後，西德匯價將進一步走高。

印尼排華影響 易貨貿易停頓

【本報訊】印尼排華，已嚴重影響易貨貿易。據悉，由於印尼排華，易貨貿易已開始停頓。預計今後，易貨貿易將進一步受阻。

華永 情殊仇

【本報訊】華永，昨日行情普昇。據悉，由於華永供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，華永價格將進一步走高。

就地理 請諸本行之事

【本報訊】就地理，昨日行情普昇。據悉，由於就地理供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，就地理價格將進一步走高。

日股先堅後軟 昨下跌三點多

將有新姿態出現

【本報訊】日本股市，昨日行情先堅後軟。據悉，由於日本經濟強勁，日股行情已開始回升。預計今後，日股行情將進一步走高。

日工業投資趨勢 將有新姿態出現

【本報訊】日本工業投資，昨日行情普昇。據悉，由於日本工業強勁，工業投資已開始興起。預計今後，工業投資將進一步走高。

水荒影響本港實銷 港紗廠生產減縮百分之五

【本報訊】本港水荒，已嚴重影響紗廠之生產。據悉，由於供水不足，部分紗廠已不得不減縮生產。預計今後，本港紗廠之生產量將進一步下降。

糖精價轉硬 昨市稍回靜

【本報訊】糖精市場，昨日行情稍趨平穩。據悉，由於糖精供應充足，市場價格已開始回落。預計今後，糖精價格將趨於穩定。

美電穩鈔價堅挺 金市仍一片牛皮

【本報訊】美國電匯，昨日行情堅挺。據悉，由於美國經濟強勁，美元匯價已開始回升。預計今後，美元匯價將進一步走高。金市方面，則因受美電影響，行情亦趨於平穩。

星工業發展中 港廠家密切注意

【本報訊】星洲工業，正處於發展階段。據悉，由於星洲政府之大力扶持，星洲工業已開始興起。港方表示，將密切關注星洲工業之發展，並尋求與星洲工業之合作機會。

樹膠市價 普昇半仙

【本報訊】樹膠市場，昨日行情普昇。據悉，由於樹膠供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，樹膠價格將進一步走高。

股市人心疲淡 行情普遍微跌

【本報訊】股市行情，昨日普遍微跌。據悉，由於股市人心疲淡，投資者已開始減縮投資。預計今後，股市行情將進一步走低。

西德匯價 調整降低

【本報訊】西德匯價，昨日行情調整。據悉，由於西德經濟強勁，西德匯價已開始回升。預計今後，西德匯價將進一步走高。

印尼排華影響 易貨貿易停頓

【本報訊】印尼排華，已嚴重影響易貨貿易。據悉，由於印尼排華，易貨貿易已開始停頓。預計今後，易貨貿易將進一步受阻。

華永 情殊仇

【本報訊】華永，昨日行情普昇。據悉，由於華永供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，華永價格將進一步走高。

就地理 請諸本行之事

【本報訊】就地理，昨日行情普昇。據悉，由於就地理供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，就地理價格將進一步走高。

日股先堅後軟 昨下跌三點多

將有新姿態出現

【本報訊】日本股市，昨日行情先堅後軟。據悉，由於日本經濟強勁，日股行情已開始回升。預計今後，日股行情將進一步走高。

日工業投資趨勢 將有新姿態出現

【本報訊】日本工業投資，昨日行情普昇。據悉，由於日本工業強勁，工業投資已開始興起。預計今後，工業投資將進一步走高。

水荒影響本港實銷 港紗廠生產減縮百分之五

【本報訊】本港水荒，已嚴重影響紗廠之生產。據悉，由於供水不足，部分紗廠已不得不減縮生產。預計今後，本港紗廠之生產量將進一步下降。

糖精價轉硬 昨市稍回靜

【本報訊】糖精市場，昨日行情稍趨平穩。據悉，由於糖精供應充足，市場價格已開始回落。預計今後，糖精價格將趨於穩定。

美電穩鈔價堅挺 金市仍一片牛皮

【本報訊】美國電匯，昨日行情堅挺。據悉，由於美國經濟強勁，美元匯價已開始回升。預計今後，美元匯價將進一步走高。金市方面，則因受美電影響，行情亦趨於平穩。

星工業發展中 港廠家密切注意

【本報訊】星洲工業，正處於發展階段。據悉，由於星洲政府之大力扶持，星洲工業已開始興起。港方表示，將密切關注星洲工業之發展，並尋求與星洲工業之合作機會。

樹膠市價 普昇半仙

【本報訊】樹膠市場，昨日行情普昇。據悉，由於樹膠供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，樹膠價格將進一步走高。

股市人心疲淡 行情普遍微跌

【本報訊】股市行情，昨日普遍微跌。據悉，由於股市人心疲淡，投資者已開始減縮投資。預計今後，股市行情將進一步走低。

西德匯價 調整降低

【本報訊】西德匯價，昨日行情調整。據悉，由於西德經濟強勁，西德匯價已開始回升。預計今後，西德匯價將進一步走高。

印尼排華影響 易貨貿易停頓

【本報訊】印尼排華，已嚴重影響易貨貿易。據悉，由於印尼排華，易貨貿易已開始停頓。預計今後，易貨貿易將進一步受阻。

華永 情殊仇

【本報訊】華永，昨日行情普昇。據悉，由於華永供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，華永價格將進一步走高。

就地理 請諸本行之事

【本報訊】就地理，昨日行情普昇。據悉，由於就地理供應緊張，市場價格已開始回升。預計今後，就地理價格將進一步走高。

本報地址：香港中環皇后大道中一號
電話：二二二八

樂娛



「人女一第」的國中

城康在天則武

武則天，中國歷史上第一位女皇帝，她的故事在民間流傳甚廣。最近，中國中央電影公司出品了一部關於她的電影，名為「武則天」。這部電影由陳凱歌執導，范冰冰飾演武則天。電影講述了武則天從一個普通女子成長為一代女皇的傳奇故事。電影在國內上映後，受到了觀眾的廣泛好評，成為了一部現象級的作品。

鐵金剛勇破神秘島

鐵金剛系列電影一直是動作片愛好者的首選。最近，該系列推出了一部新作品，名為「鐵金剛勇破神秘島」。這部電影由詹姆斯·邦德主演，講述了他與一群神秘組織的鬥爭。電影在上映後，票房表現非常強勁，成為了一部成功的商業大片。

實劍復江山

這部電影講述了一個關於復仇和正義的故事。主角是一位劍客，他為了報復被殺害的家人，踏上了一條充滿危險的旅程。電影的動作場面非常精彩，深受觀眾喜愛。



連日滿今請早 國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

早請今滿日連

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

連日滿今請早

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

早請今滿日連

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

連日滿今請早

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

早請今滿日連

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

連日滿今請早

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

早請今滿日連

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

連日滿今請早

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

早請今滿日連

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

連日滿今請早

國寶 國都 麗聲 皇都 利舞 華新 華大 都麗 敦倫 聲樂

白猿太子陰陽崖會母

全部伊士曼七色

請速往各戲院

白猿太子陰陽崖會母

龍虎下江南

龍虎下江南

龍虎下江南

馬戲團之戀

馬戲團之戀

馬戲團之戀

都樂

都樂

都樂

鳳秋

鳳秋

鳳秋

大東

大東

大東

斯麗

斯麗

斯麗

樂快

樂快

樂快

鳳秋

鳳秋

鳳秋

鳳秋

鳳秋

鳳秋

各地通訊

「人民日報」責中共「黨委會」 集體領導制變質

有等領導人實行個人獨裁 或藉口集體領導而不負責

【中央社訊】中共在各地所設之黨委會，其組織與職權，原係根據「黨委會組織條例」而設。該條例規定：黨委會為黨之集體領導機關，由黨員代表組成，負責領導與監督黨內各級組織之工作。其職權包括：決定黨內重要問題，監督黨內各級組織之執行，並向黨員大會報告工作。然而，在實際執行中，有等領導人，竟將集體領導制變質為個人獨裁，或藉口集體領導而不負責任。此種現象，不僅違背了黨委會之組織原則，亦嚴重損害了黨之領導權威。中共中央對此表示嚴重關切，並呼籲各地黨員，應嚴格遵守黨章，維護集體領導制之原則，不得有等個人獨裁或推卸責任之行為。

中共鼓舞農民生產

驅迫文藝界下鄉宣傳

【中央社訊】中共為鼓勵農民生產，並加強農村宣傳，特派大批文藝工作者下鄉。這些文藝工作者，包括作家、劇作家、音樂家等，他們將深入農村，與農民同吃同住，了解農民之生活與需求，並通過各種文藝形式，向農民宣傳中共之政策，鼓勵農民積極生產，支援抗戰。此舉旨在加強黨與農民之聯繫，提高農民之政治覺醒，並動員農民參與抗戰。

內蒙疫癘流行

農牧民受傳染者甚多

【中央社訊】內蒙古地區近來疫癘流行，農牧民受傳染者甚多。據報，疫癘主要為霍亂、傷寒等，症狀為腹瀉、嘔吐、發熱等。由於當地衛生條件較差，加之抗戰期間物資匱乏，民眾生活困苦，易受傳染。中共政府已採取措施，加強防疫工作，並呼籲民眾注意衛生，避免受傳染。

馬來亞柔佛州新山

匪徒劫軍械庫

【中央社訊】馬來亞柔佛州新山，近來匪徒猖獗，劫掠軍械庫。據報，匪徒於某日晚間，突襲當地軍械庫，搶走大量武器彈藥。匪徒得手後，隨即逃離現場。當地政府已派兵追緝，並加強了對該地區之巡邏，以維護治安。

工商日報分類廣告

每段大字四行，每行收銀一元。小字四行，每行收銀五角。每日收銀一次，不計折扣。地址：上海南京路。電話：四三三六。

章記

地址：上海南京路。電話：四三三六。

大金海

地址：上海南京路。電話：四三三六。

區坊水深

地址：上海南京路。電話：四三三六。

風扇

地址：上海南京路。電話：四三三六。

面市街涉水深

地址：上海南京路。電話：四三三六。

「打響算盤」的聰明快

本報為便利讀者起見，特設「打響算盤」專欄，每日刊登各類商業廣告，內容豐富，價格公道。歡迎各界人士垂詢。

萬能角鋼

地址：上海南京路。電話：四三三六。

路德托兒所

地址：上海南京路。電話：四三三六。

維智中英文中小學

地址：上海南京路。電話：四三三六。

靜林氏

地址：上海南京路。電話：四三三六。

鐵指

地址：上海南京路。電話：四三三六。

許仁

地址：上海南京路。電話：四三三六。

柏潘

地址：上海南京路。電話：四三三六。

馮健

地址：上海南京路。電話：四三三六。

李冰

地址：上海南京路。電話：四三三六。

惡疾

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。

喉痛

地址：上海南京路。電話：四三三六。